

« Notre culture, comme les arbres et l'herbe, ne se laisse pas abattre. On peut couper les arbres et marcher sur l'herbe mais ils repousseront. Il y a longtemps, l'éducation nous était pénible. On nous enseignait d'avoir honte de notre culture. Nos Aînés ont sauvé notre culture afin qu'on puisse s'en inspirer aujourd'hui. Le monde est en évolution et nous aussi. Grâce à notre culture, nous allons grandir en collaborant avec des éducatrices et des éducateurs qui veulent connaître nos coutumes, s'adapter et devenir bien formés. »

[Traduction libre]

— Liz Poitras,
Aînée, Sawridge Cree Nation

Cette ressource renferme des renseignements au sujet des cultures et des points de vue autochtones. On y trouve des idées pratiques et des exemples de stratégies qui aideront les enseignantes et les enseignants à répondre aux besoins des élèves autochtones et à apprécier leurs talents.



Nos mots, nos façons : Enseigner aux apprenants des Premières nations, des Métis et des Inuits

Nos mots, nos façons

Enseigner aux apprenants des

Premières nations, des Métis et des Inuits



Nos mots, nos façons :
Enseigner aux apprenants des
Premières nations, des Métis
et des Inuits

DONNÉES DE CATALOGAGE AVANT PUBLICATION (ALBERTA EDUCATION)

Alberta. Alberta Education.

Nos mots, nos façons : enseigner aux apprenants des Premières nations, des Métis et des Inuits.

Version anglaise : Our words, our ways : Teaching First Nations, Métis and Inuit learners.

ISBN 0-7785-5189-X

1. Indiens d'Amérique -- Éducation -- Alberta. 2. Métis -- Éducation -- Alberta.

3. Inuits -- Éducation -- Alberta.

I. Titre

E96.65.A3.A333 2006

371.9

Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquez avec :

Aboriginal Services Branch
Édifice 44 Capital Boulevard, 9^e étage
10044, 108^e Rue
Edmonton, Alberta T5J 5E6
Téléphone : 780-415-9300 d'Edmonton ou
pour un appel sans frais en Alberta signaler 310-0000
Télécopieur: 780-415-9306

Learning and Teaching Resources Branch
Édifice 44 Capital Boulevard, 8^e étage
10044, 108^e Rue
Edmonton, Alberta T5J 5E6
Téléphone: 780-427-2984 d'Edmonton ou
pour un appel sans frais en Alberta signaler 310-0000
Télécopieur: 780-422-0576

Ce document est destiné aux personnes suivantes :

<i>Enseignants</i>	✓
<i>Personnel administratif</i>	✓
<i>Conseillers</i>	✓
<i>Élèves</i>	
<i>Parents</i>	
<i>Grand Public</i>	



Cette ressource peut être consultée à l'adresse suivante :
www.education.gov.ab.ca/french/



Des exemplaires imprimés de cette ressource sont en vente au Learning Resources Centre. Vous pouvez les acheter en ligne sur le site www.lrc.education.gov.ab.ca/ ou par téléphone au 780-427-2767.

Copyright ©2006, la Couronne du chef de la province d'Alberta, représentée par le ministre d'Alberta Education, Alberta Education, Aboriginal Services Branch, Édifice 44 Capital Boulevard, 10044, 108^e Rue, Edmonton (Alberta), T5J 5E6.

Tout a été mis en œuvre pour assurer la mention des sources originales et le respect de la loi sur le droit d'auteur. Nous prions toute personne qui relève un écart à ces principes de bien vouloir informer la Direction de l'éducation française, Alberta Education

Le détenteur des droits d'auteur autorise toute personne à reproduire ce document, ou certains extraits, à des fins éducatives et sans but lucratif. La permission de traduire le matériel appartenant à une tierce partie devra être obtenue directement du détenteur des droits d'auteur de cette tierce partie